

[Accueil](#)[Revenir à l'accueil](#)[Collection](#)[Lettres internationales envoyées à Émile Zola](#)[Collection](#)[Italie \(Lettres en italien à Émile Zola\)](#)[Item](#)[Lettre de Giorgio Sinigaglia à Émile Zola du 17 décembre 1898](#)

Lettre de Giorgio Sinigaglia à Émile Zola du 17 décembre 1898

Auteur(s) : Sinigaglia, Giorgio

Les folios

En passant la souris sur une vignette, le titre de l'image apparaît.

3 Fichier(s)

Les mots clés

[affaire Dreyfus](#), [Voltaire](#)

Relations

Ce document n'a pas de relation indiquée avec un autre document du projet.

Citer cette page

Sinigaglia, Giorgio, Lettre de Giorgio Sinigaglia à Émile Zola du 17 décembre 1898, 1898-12-17. Édition des lettres internationales adressées à Émile Zola. Centre d'Étude sur Zola et le Naturalisme & Institut des textes et manuscrits modernes, CNRS-ENS ; projet EMAN (CNRS-ENS-Sorbonne Nouvelle).. Consulté le 18/04/2024 sur la plate-forme EMAN : <https://eman-archives.org/CorrespondanceZola/items/show/7414>

Présentation

GenreCorrespondance
Date d'envoi[1898-12-17](#)
AdresseMilan

Information générales

Langue[Italien](#)
CoteITA SINIGAGLIA 1898_12_17
Éléments codicologiques Un bifeuillet original.

Informations éditoriales

Éditeur de la ficheCentre d'Étude sur Zola et le Naturalisme & Institut des textes et manuscrits modernes, CNRS-ENS ; projet EMAN (CNRS-ENS-Sorbonne Nouvelle).
Mentions légales

- Fiche : Centre d'Études sur Zola et le Naturalisme & Institut des textes et manuscrits modernes, CNRS-ENS ; projet EMAN (CNRS-ENS-Sorbonne Nouvelle). Licence Creative Commons Attribution – Partage à l'Identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR).
- Image : Document reproduit avec l'aimable autorisation des ayants droit d'Émile Zola. Toute reproduction du document est interdite sans autorisation des ayants droit. Les demandes peuvent se faire à l'aide du formulaire de contact.

Contributeur(s)Macke, Jean-Sébastien (édition scientifique)

Notice créée par [Jean-Sébastien Macke](#) Notice créée le 21/10/2019 Dernière modification le 21/08/2020

Illustr. Signore,

Voltaire scrittore, fu mirabile all'Europa;
difensore del blas, parve magnanimo a
tutto il mondo civile.

Voi, non meno grande e più sincero del
Voltaire, nel flagellare le turpitudini
dell'età nostra e nell'additarne il cam-
mino dell'infinito progresso; Voi non siete
meno magnanimo di lui; combattendo, siccome
fate, le ingiustizie che si commettono anche
oggi per odio di razza e di fede.

La Francia del 1898, dimentica le
stragi commesse da feroci bigotti contro
i poveri Albigesi, la notte infame di

San Bartolomeo, gli errori che straziarono il
Sivier, il Labarre, il de Lally, la Francia,
più diffidente di river civile coi trionfatori
della Provence, con gli Enciclopedisti, con la più
stupida delle rivoluzioni, rinnega oggi la
stessa, e si fa banditrice di codardi rappresaglie,
in nome di una forza di tenebrose potenze:
la religione e la spada.

Ma il genio che, traverso l'oceano,
giunge al mondo commosso da una
lontana isola deserta, Voi, gigante buono
fra tanti tristi pigmei, accogliete con
l'ardore che inspira l'amor della giustizia;

e allate all'autore deli Assommoir Beccate
il coraggioso difensore d'un perseguitato:
talchè ai venturi miri diffidente il Vire se
foste più grande o magnanimo.

Concedete a me, modesto insegnante ma
tenace combattitore di tutte le ingiustizie,
di inviarmi un plauso che parte dal cuore,
e vogliate gradire, Mistr Chignon, come
segno si a l'aspirina stoma, un cunto, effer,
chi io già vitti in difesa di poveri ebrei.

Provate vivere a lungo per la gloria
delle lettere e per esempio di animo

nobile fra cotanta bassaglia.

Densby

Dr Giorgio Sinigaglia
Professore di Letteratura nel R. Liceo
Alessandro Manzoni di

Milano (17.11.1898).